

EDINOST

Glasilo slovenskega političnega društva za Primorsko.

•7 edicija in meseč.

•EDINOST• izhaja 2krat na teden vsako sredo in saboto o poludne. Cena za vse leto priloga 7 gl., za polu leta 3 gl. 50 kr., za četrto leta 1 gl. 75 kr. — Sama priloga stane 1 gl. 50 kr za celo leto. — Posamezne številke se izdajo pri opravnosti in vtradicah v Trstu po 5 kr. v seriat in v Ajdeščini po 6 kr. — Naročnine, rezulacije in imenata premača Opravnosti, via Tarente. — Nova tiskarna.

Vsi denarji se pošljajo Uredništvu via Tarente. — Nuova Tipografia: vsak mesečni frankiran. Rokopis brez posebne vrednosti se ne vračajo. — Izstavni (razne vrste naznani in poslanice) se zaračunijo po pogodbi — prav cenó; pri kratkih oglaših z drobnimi števkami se plačuje za vsako besedo 2 kr.

O kmetijskem prašanju.

Repetita juvant — glasi se nek latinski prigovor, kar bi z našimi besedami značilo: večkrat pogrete in ponavljane stvari slednjič svoj vspeh zadobe.

Mnogo se je uže zadnja in osobito zadnje leto pisalo v takozvanem kmetijskem ali agrarnem in socijalnem prašanju; mnogo se je uže tuhtalo in gledalo, kako bi se dalo kmetijstvu še nekoliko vpomoči ter ta stan živenske potrebe vzdignoti iz propada, v kateri širnimi koraki stopa. Nasvetovni minkalo in tudi ne opominjevanj in svarjenj pred slabimi navadami, kajih se je kmetstvo prijelo, mnogo je, z eno besedo, bilo kokodakanja po časnikih, knjigah in knjižicah v tem znamenitem in vsem potrebnem stanu — je li pa tudi od tega kaj jaje? je prineslo li vse to pridigovanje in svarjenje svoj dobiček in vspeh?

Theoretično se lahko dokaže mnogo stvari, katere bi navidezno bile prav dobre in koristne, ako bi se mogle v praktiko uvesti, t. j. ako bi jih bilo mogoče vse tako izvršiti, kakor so bile nasvetovane. Ogromna večina pa teoretično osnovanih stvari ni v izvršenem stanu nič kaj prida ter čestokrat mesti donašati korist, koja se je z njimi namerjavala doseči, pa so v obteženje in celo v škodo.

Eina najpoglavitnejših takih teoretičnih osnov so tudi zakoni, ki so boljši ali slabejši, kakor se je njih osnova spirala na praktiko, ali je bila le po glavi tega ali onega državnika izvedena. Ako se osnova kake postave naslanja na praktične skušnje, na občne potrebe državnih stanov in okoliščin — bude tudi postava, ki se na podlagi zadnjih ustroji, dobra; vsak zakon mora pa dobro proučen in premišljen biti, predno se z njim v javnost stopi, ker kakor smo uže opomnili, zakon je zgolj teoretična osnova, po katerej se mora državljanstvo ravnati hočeš ali nočeš.

Radi tega se predloge zakonov, koje vlaža nasvetuje, pri nas po prej v poslansko zbornico v obravnavo postavijo, da se potrde le tedaj, ko se je slišal pro in contra glas raznih državnih zastopnikov, namreč ko se je večina zadnjih po dobrem premišljevanju in proučenju za zakon izrekla.

Ravna se toraj v raznih ustavnih državah po starem slolu: več oči več vidi, kajti ako bi le jeden postave nasvetoval in jih v javnost uvajal, lahko bi te postave bile ljudstvu v obteženje in škodo, mest k pridu.

Naj se nam oprosti to naše odaljenje od predmeta, o katerem hočemo na kratko razmišljevati.

Tudi mi smo uže večkrat o tem imenitnem prašanju nekoliko v tem listu govorili ter se hočemo še enkrat oglašiti sedaj, ko se je v državnej zbornici v Beču stavila predloga postave o dedinstvu na kmetijah, s katero se ima vsaj nekoliko v okom priti vidnemu propadanju kmetskega stanu v Avstrijsko-Ogerskoj, kjer je pred leti kmetijstvo bilo na višjej stopinji, nego sedaj, s čemur hočemo reči, da so kmetje mnogo boljše živeli, nego v sedanjih vedno bolj kritičnih in slabih časih, ko po raznih deželah obširne Avstrije kmetijstvo vedno bolj propada ter ljudstvo v vedno večje uboštvo paha.

Socijalisti in delalci po nekod tudi v Avstriji glavo po malo stresajo, tuhtajo, kako bi si mogli na kak način iz revčine, ki mej njimi vlada, pomoci; dela primanjkuje, denarja v rokah delalca tem bolj: nemore izhajati z slabo plačo, poginoti skoraj mora, ako se mu še ta odvzame, namreč: ako se mu odvzame delo, pri katerem si potrebnega kruha za se in za svojo družino služi. Ni čudatorej, da se je začel gibati ter kruha in dela tirjati od vlade, katera je pa sama zadolžena ter mu le z težkočo more pomoci, ker vdolžiti se mora,

z dolgom pa rasejo i davki, kateri pada najbolj na kmetstvo!

Po tem takem mora kmetijstvo največ breme nositi, davki na kmetijah vedno rastejo, kmetje so uže sami raznim razvadom udani in pri tem kopijo se jim davki na davke, slabe letine vrste se druga za drugo tako, da polagoma zgublja veselje do dela na polju, zadnje vedno propada in pride napokon čas, v katerem, čeprav je letina dobra, pri vsem tem njegovo zemljišče malo ali nič ne rodi zato, ker je slabo obdelano. Kaj se pa mora se zemljišči zgoditi, ako se vedno dele in v male parcele spreminja? Ko se hišnim hčeram prelike dote zapisujejo ter s tem zemljišče vedno z dolgo oblaga?

Tedaj tarejo kmeta dve mri: preveliki davki in v primeri se zadnjimi in s posestvom ogromen dolg drugod, kateri mu slednjič spravi čestokrat premoženje na boben, njega pa pogrene po svetu s trebuhom za kruhom, uboštvo pomnoževat.

(Dalje prih.)

Volilcem V. okraja okolice.

Kakor razvidno na drugem mestu, razpisana je na novo volitev za mestni, oziroma dež. zbor, in vršila se bode ta volitev 11. aprila v Trebčah.

Znano je volilcem, iz kako ničevih razlogov je bila zavrnjena postavno in v vsem redu izvršena volitev kandidata g. M. V. Živca. Nepostavno rogoviljenje magistratovega zastopnika v V. okraju, mož, kateri uboge okoličane na vse le mogoče načine šikanuje in trpi, mislimo, gabilo se je vsakemu možu, naj si uže bode tudi Italijan ali Nemec, da le ima čut za pravo in za dostojnost.

Ljudem se je prigovarjalo, plačevalo se jim je, kjer ni to pomagalo, tam se jim je pretilo in terorizem je narastel tako, da se je pretilo s pobojem in da so se takti pohoji v resnicu tudi vršili. Žalostna naša majka, plakala je, ko je opazila toliko divjanje in toliko podlost. Ali danes je na volilcih V. okraja, da rešijo čast svojo in našega naroda.

Spominjate se, volilci V. okraja, kako ste bili stanovniti pred 3 leti, kako so Vašo politično zrelost in disciplino hvaliči vsi javni listi, celo našemu narodu na-

sprotni! Kakor je bilo tedaj, tako naj bodo tudi zdaj, le še v večji meri. Ljudi bodo zapeljivi okolo Vas, volilci V. okraja; toda dajte jim ponosno le kratke besede, ne verujte jim nica, ampak pogovorite se mej seboj in sezite si uže precej v roke z obljubo, da ostaneš dosledni, ter da se hočete z vsemi postavnimi sredstvi upreti grdej krivici. Ne postopujte surovo, kakor Vaši protipotnik, ampak možko in pošteno. Prevdarite vse, izprašajte svojo vest in svojo pamet, pretehtajte natanko dogodek pri zadnjem volitvi, in ako boste si ušali svoje boljše prepričanje, ni dvombe, da storite to, kar zahteva Vaš čast in Vaša korist. To Vam svetuje za danes list, ki je bil vedno Vaš zvest prijatelj in je vedno nošeno branil Vaš čast in Vaše koristi. Precej torej na delo! Pametnejši, učenješi naj podučujejo manj večje, vsak pravi rodoljub naj storí svojo sveto dolžnost!

Politični pregled.

Notranje dežele.

V seji poslanske zbornice dne 12. t. m. je vladu predložila dodaten kredit za naučno ministerstvo in promenjeni finančni zakon. Zakonska osnova za začasni proračun do konca meseca maja se je izročila proračunskemu odseku. Potem se je pričela razprava o jezikovem predlogu poslance Scharschmidta, ki je v daljšem govoru svoj predlog utrijeval. Poslanec Czartoryski je izjavil, da bodo Poljaki, če imajo tudi mnogo pomislkov glede vsebine, kakor tudi gledé pristojnosti, vendar glasovali, naj se predlog izroči kakemu odseku, da se temeljito presodi in tako reši, kakor to zahtevajo avtonomna načela pravic narodov in podloga avstrijskega državnega mišljenja; govornik je reklo: Mi bomo glasovali, naj se predlog izroči kakemu odseku, s tem pa se ne zavezujemo za daljšo razpravo tega predloga. Potem sta govorila Heilsberg in Hren za predlog, Scharschmid in Rieger pa proti njemu. Nato je poprijel besedo ministerski načelnik grof Taaffe in reklo: Če tudi se vladá v prva čitanja navadno ne vtiča, vendar vsled velike važnosti tega predmeta dajem to le izjavo: Vlada ima voljo, udeležiti se odsekovih del ter se bode po moči prizadevala, razne nazore pojasniti in za porazum delati. Če se pa tudi le površno ozrem na predlog, nahajam pa v njem določbe,

zjubim, če se njej še tako lepo dobrikam; kajti jaz mislim:

O pusti rajši ljubkovanje z draga,
Gotovo najdeš vzrok, da jo pustiš;
Ne prilizuj se ženski premočno;
Če pametna je, to preglede brž.

Vidušaka.

Prijaznosti, ki si jo do zdaj kazal do lepega spola, ne smeš tako na enkrat popustiti.

Kralj (premislivši).
Pokaži mi tedaj pot do vrta.
Vidušaka.

Tu sem, tu sem, prijatelj.

(Oba se sprebjata).

Vidušaka.

Glej, ta vrt te vabi s svojimi ovijalicami, prstom enakimi, ki se v vetrju majajo, da stopiš vanj.

Kralj.

Res, spomlad je prijazna, glej:

Po petju slavčkov zajubljenih
Pozveda rad o srčnem bolu in
Pošilja južni veter, ki je poln
Vonjáv, da nježno pahlja mi telo.

Vidušaka.

Vstopi, da se pomiriš.

(Oba vstopita).

Vidušaka.

Da bi se narava lepa krasotica), tebi

prikupila, se je zagrnila v svoje najlepšo cvetlično obliko, ki vso krasoto dekliz prekosí.

Kralj.

Zares načuditi ne morem se,
Kako presegta ručec ačoka
Po svojem sjaju ustnic bimbinih²⁾
Lepoto! Cvetkam kuravakovim³⁾
Rudeče, temno, belo barvanij
Umika znak se, ki celo krasí;
In tilaka⁴⁾ ki nosi med očmi
Navadno se, se mora skrivati
Pred tilakom evetočim; saj lepo
Mazilo mu nadomestujejo
Bučelice; tako lepo se žene
Same ne morejo nališpati.

²⁾ Ustnice rudeče, kakor bimbini sad; bimbini monadelpha, ima rudeče barvo, katerih se ustnice dostikrat primerjajo.

³⁾ Rudeči amaranth, ali pa tudi neka vrsta Barlerie.

⁴⁾ Tilaka je ime znaku na čelu, ki se ali z mazilom ali z rudečo prstjo napravi in služi v dozdevno lepotu (Schönheitspfaster).

(Dalje prih.)

PODLISTEK.

Málaviká in Agnimitra.

Indijska drama Kálidásova.

Na slovenski jezik preložil

dr. Karol Glaser.

(Dalje)

(Zaljubljen kralj nastopi in Vidušaka). Kralj sa-

maga sebe opazuje.

Telo je seer popolnem ovenelo,
Ker ga predraga ne objema več;
Oko solzi se in rosi močno,
Saj krasne deve videti ni več.
Zakaj tugejš ti, sreča predraga,
Nikakor te ni zapustilo še
Dekló, ki ima srnilo oči,
In ki je večnega veselja vir.

Vidušaka.

Zgubil si svojo stalnost in vedno plakaš. Videl sem Bakulávaliko, ljubo prijateljico Málavikino in jej povedal, kar si mi naročil.

Kralj.

In kaj je rekla?

Vidušaka.

Naznani kralju, da me njegov nalog

zeló časti, kraljica nad revico strogo pazi in jo čuva, kakor kače svoj zaklad; teško se ji tedaj bližaš. Pa vendar se hočem trudititi — tako je nadaljevala.

Kralj.

Sveti bog ljubezni, ti vodiš moje nagnjenje tje, kjer se mnogo zaprek nahaja: moj položaj je tako siten, da ga komaj prenašam (s zadržanjem):

Bolest srca pregrinka se ne zлага,
Z orožjem, ki mi vzbuja sladki up.
Sladkost in britko srčno bol združuje
Prekanjeni vladár, ljubezni Bog!

Vidušaka.

Ali nisi slišal, da sem našel sredstvo v doseglo Tvojih namenov; ohrabri se vendar.

Kralj.

Kako naj prenesem konec dneva ker mi za delo nič ni mar?

Vidušaka.

Ali ti ni ravnočar Iravati, pod pretvezo, da se bliža mlada spomlad, mlade kuravaka-cvetice, ki so tako ljube po svojej prvi rasti, poslala in ti po Nipuniki glas dala, da bi rada s tabo v zibalnico stolpila? Ti si jej tudi obljudil; hodiva tedaj na vrt za sprehanje in razveseljevanje.

Kralj.

To ni mogoče. Ženske so po naravi zvite; kako bi ona ne spoznala, da drugo

¹⁾ Tu o naravina lepota osobljena.

ki segajo v pravice izvrševalne oblasti. Samo ob sebi se umeje, da ima vlada dolžnost, varovati državne interese in iskati tach oblik, ki bodo nasprotno opravičenemu zahtevanju narodnosti. Pri tej priliki moram zavrniti opazko poslanca Heilsberga, da vlada najvažnejše državne interese v nemar pušča; ker vlada ima zavest, da je vedno hodila po potu pravice in zakona. Poslanec Pavlinovič je v hrvatskem jeziku govoril zoper predlog, ker bi Rumance žalil. Ko je govoril še poslanec Wurmbrand za predlog, nasvetoval je poslanec Sturm glasovanje po imenih in se je predlog izročil z 208 glasovi proti 68 posebnemu odseku. Čehi, južni Tirolci in nekoliko Dalmatincev je glasovalo zoper njega. — Včeraj je bila zopet seja.

Iz govorja poslanca Hrena posnemamo to le: Mi Slovenci, za katere govorim, obžalujemo, da nismo na tistem stališču, kjer naši krvni bratje, kar je morebiti temu pripisati, da imamo v jezikovem i narodnostnem oziru neugodnije stanje o naših sorodnikov na Českem in v Galiciji. Če tudi živimo v celotnem jezikovnem okraju nepomešani, vendar se na našo narodnost skoraj nobenega ozira ni jemalo, in kjer se to godi, godi se po milosti ministrov. To ni stanje, s katerim bi mogli zadovoljni biti, ker od milosti ministrov nečemo na odpoved životarit, ampak živeti na podlogi pravice in zakona i na podlogi ustavnega živenja. — Ministri in vlade nastopajo in odstopajo, in z vladno promembbo se menjajo tudi milost i nemilost. Zato potrebujemo za varstvo narodnih svojih pravic trdne zgradbe, ki dalje traje od ministrov, in to more storiti le zakon, ki veže vlaščin in izvršujoče organe, na kateri ne morejo nemški valovi butati. Zato ne smemo zamuditi trenutka, v katerem hoče opozicija ustvariti tak zakon, da ne bi vsaj poskusili porazumeti se z nemškimi nasprotniki. Če ima levica res poštano voljo, spraviti se z nemškimi narodnostmi in jezikovne zadeve zakonito uredit; če res nosi oljko miru, kakor trdi, potem mora tudi privoliti pri omenjenem zakonu predrugačhe, katere smatrano za nepogojno potrebo za naš enakopravni narodni obstoj; ker onih določeb, ki omenjajo rabi nemškega jezika v osnovi, ne moremo nikakor sprejeti i nikdar dovoliti, da se dade predpravice nemškemu jeziku, posebno tega ne, da se on po zakonu pripoza kakor državni jezik. — Levica mora z izpuščenjem te določbe dokazati, da je porazum na srcu, in ona mora dalje pri posameznih izvrševalnih določbah deželnim zborom dovoliti tisti vpliv, kateri jim je potreben z ozirom na posebne razmere posameznih dežel. Če je predlagateljem porazum na srcu, potem tudi srca ne bodo mogli zapreti prepršanju, da pot k spravi ne drži v nasilstvu jezikovne hegemonije, ampak le v vzajemnem spoštovanju, v pripoznavanju vzajemnih pravic in zahtevanj tudi drugih narodnosti.

Proračunski odsek je 12. t. m. brez razprave sprejal finančni zakon in poročilo poročevalca Matuša. Po storjenih promembah znaša primanjkljaj 8^{1/2} milijonov, v primeru z letom 1885. za 41 odstotkov manj. Gospodarstveni primanjkljaj se je določil za let. 1886, včetno z višjimi troški za skupne zadeve (1 milijon), z 2^{1/2} milijonom. Poročilo pravi, da je združeno zmanjšanje primanjkljaja v zadnjih dveh letih ugodno znamenje, ki je toliko pomemljive, ker se je doseglo v dobi, ki gospodarstvu ni bila ugodna. Primanjkljaj spokrije iz aktivnih tirjatev prejšnjih blagajnic za predplačila in iz denarničnih zalog.

Brambeni odsek je 13. t. m. v podrobnej razpravi dovršil razpravo prvih štirih paragrafov predloga o črnej vojski. Sprejel je več dodatkov, mej drugimi rezolucijo, katero je stavil poslanec Promber k § 1 in se glasi: Vladi se naroča, naj kar treba preskrbi, da se državnopravno varstvo črnej vojske z vezajočimi mejnaročnimi pogodbami pripozna in zagotovi. Minister za deželno bran je na to izjavil, da vlada pozna svojo nalogo, in da zoper to rezolucijo nema nič ugovarjati.

Trgovinski minister baron Pino je vložil prošnjo, da sme odstopiti. Povod temu je dala nova uredba poštnih branilnic, s katere določbam se popolnoma ne ujemajo

drugi ministri, vlasti finančni minister ne. O tem povemo prihodnjič nekoliko več.

Dr. Rieger je te dni sodelavcu časnika »Budapesti Hirlap« Borostyanu v pogovoru izrekel svoje politične nazore. Iz tega pogovora posnemamo to le: Vprašan o Scharschmidovem jezikovnem predlogu, odgovoril je Rieger: Mi ga odbijemo, ta predlog pomenja vznaknje germanizacije. V času, v katerem se mej avstrijskimi Nemci delajo načrti, da se mej našo i nemško državo obstoječa zveza spremeni v državnopravno razmero, v času, v katerem se dela na to, da se Avstrijsko-ogerska priklene na nemško državo s tako zvezo, kakor n. pr. Bavarsko, bodo skrajni čas, da se Čehi in Madjari, katere svojega obstoja interesi vežjo na obstoju države, vzajemno porazume. Vrjemite mi, nas skupnost naših interesov veže. Nemčija vas bo osrečevala z svojo zvezo le do tiste dobe, dokler bodo njeni interesi zahtevali. Ali ona to zvezo raztrga, ako se v mejnaročnih razmerah zgodi kakša promemba, katere danes še ne vidimo, ali že bodo to zahtevali lastni njeni interesi. Ali ogerski politikarji te mogočesti še niso preudarili? Naj pomislijo le na idejo nemške skupnosti, ki ima zdaj tudi v Avstriji burne zagovornike. Ali ne zahteva nemška skupnost razpada avstrijsko-ogerske države?

Tisto rovanje, ki pod gesmom skupnih nemških interesov dela, ono je ultima analysi obrneno proti obstoju države. To morate tudi na Ogerskem spredeti. Ali morebiti menite, da bi mogla Ogerska, kakor popolnem samostojna država obstati, ako bi misel nemške edinstvo postala meso in kri? — Borostyan mu je odgovoril: Mej nami so politiki, ki imajo to prepršanje. — Rieger je na to rekel: Tega jaz ne verujem. Moje prepršanje je, da interes madjarskega ljudstva obstoje denašnje države prav tako zahtevajo, kakor interes Čehov. Zunaj Avstrijsko ogerske nemamo mi in tudi vi nči iskati. Zato trdim, da so Madjari in Čehi steber avstrijsko-ogerske države. In zato naglašam, da se slovenski narodi in Madjari morajo mej sabo umeti. To sem nekdaj tudi Franu Deáku rekel in on je bil moje misli.

Vlada se peča s predrugačbo *pravosodne uredbe*; šest predlog se neki o tej zadevi poda v žavnemu zboru. — Brez dvombe je velika i nujna potreba marsikaterih predrugačb; posebno bi moral nekateri gospodje nekoliko hitreji biti od polža in premisliti, da so izvrševalci stroge pravice, ne pa milostljivi gospodje srednjega veka.

Mej liberalci razporvedno raste, nemški i nemško-avstrijska stranka se vedno bolj lasati. To opazujemo posebno na Českem, na Dunaju in zadnji čas tudi na Štajerskem. Nedavno ste se v Štajerskej kmetijski družbi obe stranki sprli, zdaj je ta usoda zadela tudi Štajerski deželni odbor. Povod temu je bil ta, da je deželno namenštvo neko občinsko volitev na spodnjem Štajerskem zarad dokazanih nezakonitosti zavrglo in deželni odbor temu pritrdir, poleg tega pa še na ptujskej gimnaziji necega Slovence nastavil. To je Bismarkovo stražo na Štajerskem silno razčačilo, kaj čuda tedaj, da je ogenj v strehi.

Vodstvo južne železnice, ki je doslej Slovence glede enakopravnosti popolnoma preziralo, neki je izdal okrožnico o tej zadevi, ki enakopravnost nekoliko v poštovjem. Konduktter, ki spremja vozove, mora znati slovenski jezik, da more prav klicati slovenska imena postaj in s popotniki v slovenskem jeziku občevati.

Vnanje dežele.

Srbski kralj je 14. t. m. v Nišu podpisal mirovno pogodbo z Bolgarijo. Tajnik Zankovič jo nese v Bukreš.

Iz Sreča se poroča 13. t. m.: Knez je podpisal mirovno pogodbo. Knežev tajnik je še oto odpotoval v Bukreš. Razorevanje se je uže pričelo.

Na Ruskem Poljskem mej Vilno in Varšavo bodo to poletje velikanske vojaške skušnje. 65.000 mož pehoty, 7000 konjice z 240 kanoni se vzdigne iz Vilne, da se polasti Varšave; iz Varšave pa tej vojski naproti pride 80.000 mož pehoty, 10.000 konjice z 288 kanoni. Pri tej priliki se preskusiti nova mobilizacijska osnova. Če bo pri vajah pričuoč.

Grškej vladi pretre velevlasti, da je pošljejo ultimatum ter poklicajo svoje poslance iz Aten, ako se bo trdrovratno uprala njih zahtevam. Vendar se velevlasti nadejajo, da do te skrajne naredbe ne pride, ker grškej vladi se morajo vendar oči odpreti, da z svojo trmoglavostjo trešči grško kraljestvo v pogubo. Turška vlada je zahtevala od grške razorenje in to zahtevanje zdaj velevlasti podpirajo. Ako pri vsem tem Grška ne odjenja, velevlasti sicer ne napovedo vojne, ali blokirale bodo luke, in če potem Turki udarijo na Grško, kako se bode ona branila? Še velevlasti bi moral prosi, da jo otmo turške sile.

Iz Londona se poroča, da je Gladstone v soboto zvečer predložil ministrskemu svetu načrt o rešitvi irskega proračuna. Posamezne točke niso še znane in mejljudstvom se glasovi ne ujemajo, vendar je gotovo to, da se namerjava za Irsko ustaviti poseben parlament in razvlastitev posestev irskih grajsčakov.

O egiptovskem in sudanskem pralažnju sta angleški poslanec Drumond Wolf in turški poslanec Muktar paša v vedenem nasprotji. Zdaj sta se razprla zarad častnikov, ki se imajo poslati v Suakin. Muktar paša zahteva, da se na vsak način pošljejo turški častniki, Wolf pa hoče imeti angleške.

Sudan hočejo Angleži popolnem zapustiti. Wolf je dobil ukaz od angleške vlade, naj se angleška vojska zmanjša za šest polkov, ostala vojska pa umakne v Asvan ter naj egiptovska vojska zasede Vadi Halfa in naj se o tem dogovori z Muktar pašo. Ta pa je zahteval, naj se mu da čas, da to stvar premisli. Sodi se, da bo Muktar paša zahteval, naj se egyptovska vojska zdatno pomnoži, ker bi se sicer v Vadi Halfi ne mogla držati. — Iz Suakinima pa se poroča, da je bil mej Arabci in uporniki zopet boj, da so prvi zmagali.

DOPISI.

Iz Lekve, 15. marca 1886. — Izv. dop.) — Marsikateri čestiti bralec je bil uže davno radoveden, kdo in kakšen je župan lokovski in kako zaupanje on uživa, zato prosim dragu Edinost, da sprejme te le vrstice:

Dne 14. t. m. se je vršila volitev župana, od 12 starašin je z enajstimi glasovi izvoljen bivši župan Jož Gregorčič. Če si je kaj misli od našega župana, kateri tukajšnji razmer ne poznava, naj mu bo dokaz volitev, kako zaupanje ima naš župan in zaklčen mu. Bog naj ga mnoga leta živ!

Mnogo imamo po Slovenskem županov, ki so učeni, pravi advokatje, ki pa pri vsem tem ne opravljajo svojega posla tako vestno in točno, kakor naš župan, kateremu se je uže večkrat očitalo, da ni pismouk; ali uprav dopisnik, ki so našega župana črnili, niso glede moštva vredni, da bi našemu županu jermene od čepljev oizvezali.

Sicer pa je menda krakelarstvo v našej županiji nehalo, in hotel sem le to konstatovati, da svet pravo spozna.

Komen, 10. marca. — (Izv. dop.) Mnogo dopisov sem čital uže v raznih časnikih, a tako neresciščega in mazkevalnega, razčaljivega in nesramnega župnikedar, kakor je bil dopis iz komenske meje 5. marca v Vašem cenjenem listu 19. Štev. Kje je kovačnica uže teh dopisov, to vrlo dobro znamo vse, tudi kovač omenjega dopisa ni težko iztaknoti, saj je uže pred izlazom onega članka nekaterim gospodom na pamet ga razklašal. Pa vse eno si boste mislili, ni ste ga zadeli ne. — Če tudi ni morda isti spisatelj podpisani, a kovač je vendar isti, podpisati ga je znal na kateri drug človek. To bi pa res utegnalo biti. — Pošten in objektiven kritik, kateremu je resnica nad vse ljuba, ne bi bil vrgel kamena in se potem skril, nego podpisal bi svoj dopis imenom in priimkom, a dobro vedoč, da je njegov pisatev le nekrščansko delo, bal se je, da bi mu v usta ne pljuvali, ker boljšega ravnanja ni vrečen.

1. Prva neresnica je v dopisu 5. marca trditev, da je bil spisatelj onega članka prisoten pri Lirinje veselic. Če prav je bilo blizu 800 ljudi navzočih, znali bi Vam imenovati vsacega, ki je kolikaj več pisal in ki poznava latinske pregovore in še ti gg. so vse ujde naše »Lire«, ki so se pa vsej veselicu prav poohvalno izražali itd.

2. V svojem dopisu pravi dalje: Skoda pa, da ni g. Kr. objavljen in povedal čita-

teljem »Edin.«, s kako zastavo je »Lira« kaka Sokola«, in kakšna zastava je vihrala na g. Al. Str. poslopju itd.

Zastava, s katero je »Lira« sprejela »Sokola«, bila je zgorej modro-belo-udeča, a ona, ki je vihrala zračen mojega poslopja, bila je zgorej rudeč-modra-bela z južnoslovanskim grhom, katerega dopisnik niti ne pozna. Da se o resnici moje trditve prepričate, evo prilagam Vam zastavo in č. gg. Sokoli, koji so se veselice udeležili, naj Vam blagovole to potrditi, da bi morda ne mislili, da sem sam posiljal drugo zastavo, ter da sem se še lepo izlazu onega umazanega dopisa zgojovedel, da moja zastava ni bila prava slovanska.

R-ečimo pa, ako bi v tem obziru bili resnično kaj zagrešili, ali se mora to vendar s takim zaničevanjem po svetu trobiti, kar-kor da bi bili Bog zna kakšno zločinstvo izvršili. Iz tega se vidi, da je gosp. dopisnik le na tem ležeče, da bi »Lira« in njene ude osramotili.

Ker govorim uže o našej slovenski zastavi, naj omenim mimogrede še to le: Leta 1883 o priliki pohoda Njih. Veličanstva Kranjske dežele sem bil v Ljubljani, kjer sva se, gospod urednik, videla. Mesto je bilo ozajšano z raznimi pomemljivimi zastavami, da so pa zgore belo-modro-rudeč prevagovalo, to se g. ureinik sam videli. Bile so pa tudi istobarvne zastave, toda obrnene, tedaj zgore rudeč-modro-bela. Ker je bilo mojro zmirej v sredi, mislilo bi se, da je vse eno, a priprical sem se, da temu ni tako. V čitalni rešavraciji unela se je pri mojej sosednji mizi mej kacimi desetimi više izobraženimi gospodi ostra debata glede zastave barv. Nekateri so trdili, da je naša zastava od zgore belo-modra-rudeča, drugi so dokazovali, da mora biti zgore rudeč-modro-bela. Odkritosrčno moram izpovedati, da me je to jako zanimalo. Po mnenju besedovanju je zmagal trditve včine, da mora biti naša zastava tako zastavljena, da je zgore rudeč-modro-bela. Še le zdaj me je neutralnos popustila in pristopil sem v duhu k trditvi včine. Ker pa čujem vedno razna menjenja, zato se mi uže spet začelo majati to prepršanje.

Bodi si pa uže kakor hoče, če prav ne bi bile naše zastave v zastavi barv prave, vendar se ne sme prištevati nam to v naglavni greh, kajti misl smo imeli dobro in pošteno, in pa zastavo in njene barve, obrnite jih uže tako ali tako, trdil budem vedno, da so bile naše zastave slovanske!

3. V svojem dopisu pride dopisnik na g. Luznika, ter mu hoče odrezati zasluge in trud, kateri je imel z mučnim poimčevanjem umetnega petja v Komnu. Pevski zbor res obstoji už 22 let v Komnu, in ta se je bil uže tako skrčil, da bi starci pevci vsled odhoda g. Še ne mogli več zapeti, ako ne bi bil g. Luznik druga moči zbral, ter jih izvžival. Če pa starci in mladi pevci skupaj pevajoči poj p. pravilnih glasbenih teorij, tega ne ve dopisnik. Gosp. dopisnik omenja tudi, da Lirini pevci ne poj po taktu, to je gola neresnica. Marsikaterje pesni tečajo, da se na več primernih mestih naredi majhen accelerando ali ritardando, v tem se glasbeni ritem gotovo nekaj spremeni in te pravilne spremembe dotični spisatelj ne umeje in misli, da je pogrešek. To je dokaz, da petja prav nči ne umeje. Če hoče kdo petje soditi, mora biti sam dober petec, čepljar pa sodi naj le kopita!

Gospod Luznik je storil za omiko protega naroda več, nego je njegova dolžnost, zato pa mahajmo po njem, to je načelo toli omikane gospodov! — Če pa ni hodil g. Luznik vsako nedeljo orglat k prvej sv. maši, storil je to zaradi bolnosti na prsih, provzročeno po velikem naporu v soli in pri petji, vendar je pa izostal z dovoljenjem g. župana.

4. Kako pa peli Lirini pevci prvo pesen pri veselicu, povedal bi Vam rad, a nemore iz naravnih vzrokov, ker sem sam sodeloval. Da smo jo pa morali ponoviti, to je resnica, in s tem Vam je vse povedano.

Komenski Lirini pevci bi bili lahko tudi nastopili brez spoznavanih gospodilčin kakor s prvim zborom pod vodstvom kajt marljivega in za vse dobro in lepo ujetega gosp. perovodje, a ker smo znali, da mešani zbori veliko bolj dopajajo lju istvu, zato smo srčno hvaležni spoznavanim petjem gospicain in njih skrbom roditeljem, ki se niso dali pomotiti od nam neumno nasprotne stranke, katera je vse žele našela, da bi nam to ljubav preprečila — uničila. —

(Konec prih.)

Iz Podrage na Vipavskem</b

Tužnim sreem nazanjamamo vsem sorodnikom znancem in prijateljem, da je naš preljubi oče.

Blaž Kalister,

posestnik
po kratkej bolezni v 57. letu svojega življenja v Bogu zaspal.

Zaljuboča družina Kalister.

Trgovina A. Majer-jevega Exportnega piva v steklenicah v LJUBLJANI (pivovarna na paru) priporoča Cesarsko, in Bock-pivo v skr. nješih po 25 in 50 stekl.



Marijaceljske

želodečne kapljice, izvrstno delujoče zdravilo pri vseh boleznih na želodcu. Neurecenljive dobrote posebno vlivajo na netečnosti, slabosti želodca, tako z grla, smrdi, napenjanju, kislem pehanju, koliki, želadečnem kataru, gorečičem (rzavci) pri preobilnej produkejšini, rumenici bluvanjem gnusu, glavobolu, (ako boli iz želodca) krč v želodcu, zabasani, preobilnosti jedi in pijač v želodcu, proti glistam, bolezni na vranici in jetrah in tudi roti zlati žili ali ha morojdam. Cena steklenici je z nakonom vred samo 35 nov. Glavni zalog ima lekarničar v angelju varuh.

D. Brady Kremsier, Morava.

V Trstu jih pa dobile pri lekarničarju J. Seravalio blizu starega sv. Antona.

VLAHOV

Likver okrepjujući želudac odobren po viših oblastih sa dekretom a pripravljen od

ROMANO VLAHOV

Šibenik (Dalmacija) sa filialom u Trstu, Via S. Lazzaro Br. 1.-A.

Ovaj likver, koji se uzimaje mješan sa vodom, kavom, vinom, teom ilj juhom, sačinjen je iz vegetalnih sokova, imajućih zdravotna svojstva, te se njegovo ne-prednostno djelovanje pokazuje u želodu i kod probavljajućih organa; nadalje čisti krv izpravljajući slablinu i trmom i pospešujući tek. On čisti polagano, uništjuje glijete ublažujući kroničke hrapavosti jetarha, slezona, umanjujući sve malo po malo zastarjele bolesti hemoroida.

Uzine li se likera danonice, čuva od otrovnih mazmahn, proizvirućih koli od pokvarena zraka, toli od epidemijah zato je izvrstan liek proti groznicu i proti koleri.

Ono pako što sačinjava pravu osobinu likera u zdravstvenoj struci jest što oslobadja ljudje odane srčbi i pokunjenošči od škodnih posledica, koje čovječanstvo daje veliki broj nesrećnih.

Zaista ita malo danah čovjek, koji se služi tim likerom čuti, da mu je površena životna snaga, i čuvstvo blagostanja čini ga zadovoljnim, probudjenim i sveskim za svaki rad.

Da se olahkoti kupovanje občinstvu gospodar tvornice osnovao je na široko razprodaju svoga likera, koji se može dobiti u svih kavansih i rakijašnicah.

VELIKA PARTIJA ostankov sukna

(3-4 metra), v vseh barvah za cele možke obleke, pošilja proti povzetju po 5 gld. ostanek.

L. STORCH v Brnu

tvarina (sukno), koja se nebi dopadal, more se zamenjati.

Brez te varstvene znamke, postavno zavarovane, ima se to zdravilo smatrati kot ponarejeno.

Cvet zoper trganje



po dr. Maliču.

je odločno najboljše zdravilo zoper protiv reumatizem, trganje po udih, bolečine v hrizi ter žicah, stekline, utrujene vede in kila itd., malo žasa če se rabi, pa mine popolnem trganje, kar dokazuje obilno zahval. Zahteva naj se samo cvet zoper trganje po dr. Maliču s vravnim stojčim znamenjem; (Varstv. znamka) 1 stekl. 50 kr.

Zahvala.

Gosp. pl. Trnkózy-ju, lekarju v Ljubljani. Moja mati so na protinskej bolezni na nogi silno trpeli in razna domaća zdravila brezuspešno rabili. Ko je pa bolezen čedalje hujš, prihaja in uže več dñi niso mogli stopiti na nogo, spomnim se na Vaš dr. Maličev protinski cvet po 50 kr. ter si ga nemudoma naročim. In res imel j. čudovit vasek, da so se po kratkej rabi opustili mučnih bolečin. S popolnim prepričanjem priznavam torej dr. Maličev protinski cvet kot izvrstno zdravilo in ga vsakemu bolniku v jednakoj bolezni priporočam. Vaše blagorodnosti pa izrekam najpričnejšo zahvalo z vsem spoštovanjem udani Frano Jug, posestnik v Šmarji pri Celji.

Planinski želišni sirop kranjski, izboren zoper kašelj, hripostov, vrabotol, prsnih in pljučnih bolečin; 1 stekl. 56 kr. Koristnejši, nego vse v trgovini se nahajajoči soki in siropi.

Kričistilne kroglice, c. kr. priv., ne smeje biti se v nijednem gospodinjstvu pogresati in so se uže tisočkrat sijano osvedočile pri zabašanji človeškega telesa, glavobolu, otrpenih udih, skaženem želodcu, jetrih in obistnih bolezni, v škatljah 4-21 kr; jeden zavoj s 6 škatljami 1 gld. 5 kr. Manjši, kakor en zavoj se s poštom ne razpoljil.

Naročila iz dežele izvrši se takoj

Lekarna Trnkózy-ja na mestnem trgu v Ljubljani.

Poglavitni nauki in molitve, ki jih mora znati kdor prejeti sv. birmo, sv. pokoro, sv. obhajilo, in sv. zakon, zove se mala knjižica, katera je izšla v naši tiskarni in se dobiva po 4 novi.

OBLEKA

le iz trajne voče volne, za moža srednje velikosti.

3-10 metrov za jedno obliko:
za gld. 4-96 iz dobre ovče volne;
za gld. 8- iz bolje ovče volne;
za gld. 10- iz fine ovče volne;
za gld. 12-40 iz tako fine volne.

POPOPNE OGRINJAČE, komad po gld. 4, 5, 8 in do gold. 12. — Najfinje oblike, blače, prevlekače ali svrhnja suknje, blago za suknje in dežne plašče, till, loden, komis, prednenino, cheviot, tricot, ogrinjače za dame in biljardne preproge, peruvien, toskin priporoča.

ustanovljeno IV Stikarofsky — 1866 — fabriška zaloga v Brnu.

Vzorki franko. Vzorki (ogledniki) razpoljujajo se gg. krojaškim mojstrom nefrankovano. Posiljavate proti pozeti in čez 10 gl fra nco.

V zalogi imam suknja vedno za več nego 150.000 gld. a. v. in umeje se, da mi pri veliki svetovni trgovini ostane mnogo suknjnih ostanakov, dolzhih od 1 d. 5 metrov, in sem torej primoran, tako ostanke po jakonizkih fabriških cenah razpečavati. Vzorki od teh se ne morejo razpoljiti, zamenjavojo se pa ne ugajajoči ostanki ali se pošlje denar nazaj. Opomniti je, da druge firme tudi menjajo ostanke, ali proti slabšemu blagu, denar se pa nazaj ne da.

Vsled posnemanj po sleparških firmah sem primoran posluževati oglašanje ter prosim p. n. občinstvo da se spominja moja solidne firme ter da me počasti z obilimi naročbami na koje bom vedno pazil.

Dopisi vspremijo se v nemškem, českem, og-škem, poljskem, italijskem in francoskem jeziku.

5-20

VELIKA PARTIJA ostankov preprog (10-12 metrov) pošilja proti povzetju komad po for. 3-80.

L. STORCH v Brnu tvarina koja se ne bi dopadala, more 4-24 se zameniti.

LA FILIALE IN TRIESTE

dell'i. r. priv.

Stabilimento Austr. di Credito per commercio ed Industria.

VERSAMENTI IN CONTANTI

Banconote:

3 ¹ / ₄ %	annuo interesse verso preavviso di 4 giorni
3%	8%
3 ¹ / ₄ %	30%

Per le lettere di versamento attualmente in circolazione, il nuovo tasso d'interesse comincierà a decorrere dalli 27 corrente, 31 corrente e 22 Novembre, a seconda del rispettivo preavviso

Napoleoni:

3 ¹ / ₄ %	annuo interesse verso preavviso di 30 giorni
3%	3 mesi
3 ¹ / ₄ %	6%

Banco Giro:

Ban onote 2¹/₂%, sopra qualunque somma Napoleoni senza interessi

Assegni

sopra Vienna, Praga, Pest, Bruna, Troppavia, Leopoli, Lubiana, Hermannstadt, Innsbruck, Graz, Salisburgo, Klagenfurt, Fiume Agram, franco spese.

Acquisti e Vendite

di Valori, divise e incasso coupons 1¹/₂%,

Anticipazioni

sopra Warrants in contanti, interesse da convenirsi.

Mediante apertura di credito a Londra 1¹/₂%, provvigione per 3 mesi.

effetti 5¹/₂%, interesse annuo sino l'importo di 1000 per importi superiori da con-

Trieste, 1. Ottobre 1883

9-48

Zrebanje uže prihodnj Mesec.

Kincsen KREČKE à 1 gld.

11 SREČK samo 10 gl.

Glavni dobitek v gotovini

gld. 50.000 gld.

10.000 gld., 5000 gld. odleg. 20⁰ || 4782 den. dobitkov

Kincsem-srečke dobivajo se

vlotrijskem bureau ogerskega Jockey-kluba Budimpešta, Waitznergasse 6.

3—

Polnilci iz kovine

c. k.

patent

za sode od vina in piva za pritisanje, s samozaprejtem.

za natočenje steklinje z vinom in pivom s d zaklopkami iz kaučuka; zapirajo se sami.

Ako se roko nekoliko pritisne gumbu, ki se na njem nahaja odpre se zaklopka od kaučuka; tokodina polagoma rase v steklinici; pivo se preveč ne peni, ako se te polnilce rabi. Ima in piva se nič ne pogubi v led samozaprevajnici steklini. Vsakdo jih lahko sam nadi.

Cene: Jeden polnilci steklenje z cevko iz kaučuka f. 2.20. Poština 20 kr. Likver-pipa f. 2.20, pipe za dessert-vina f. 3.50, pipe za točenje A f. 4.50, pipe za sode B f. 5.50, pipe za sode C f. 6.50, pipe za sode D f. 8.50.

Ilustrirani cenik brezplačno in franko.



H. HUTTER,

WIEN, IX., Maximilianplatz 3, nähöst der Votivkirche.

13-14 Prodajalce u se podaj s odbitek; Agentom zasluzeno plačo.

Sladni izvleček IVANA HOFFA ozdravil me je popolnoma od občnega telesnega opečanja.

Beseda gospé Rentiere Gelbar-Ebersware.

Da se resnica razširi potrdim, da sem bila po uživanju Hoffovega sladnega izvlečka in zdravilnega piva oproščena od občnega telesnega opečanja in da sem popolnoma ozdravela.

Gospa vdova Gelbar, Rentière.

Hießing, januvarja 1881 Hessendorferstrasse 18.

Ker od vseh strani mnogoštivilna zahvalna pisma na gospoda Hoffa prihajajo. Čutim se tudi jaz poklicanega pridružiti se te množini, ki se tako gorko za pridobijeno zdravje zahvaljujejo, zadobljeno po uživanju gosp. Ivana Hoffa sladnih izdelkov, da izrazim mojo zahvalo. Po užitu 13 steklenic sladnega piva in 1 kil. sladne čokolade ozdravljen sem bil od hudega pljučnega katara. Sladki izdelki delujejo utesljivo. Jaz se budem in nadalje zdravil, da se obvarujem upijivov nevremen, zato prsim, da mi jih še pošljete. Izražam vam srčno zahvalo; z spoštovanjem

Maria bar. du Mont, roj. grofina Baththyany.

Vaš sladni izvleček, slavno pivo, kojega sem dolgo česa za ojačanje života užival, ojačilo me je tako, da se čutim nekako pomlajenega. Prosim za daljno pošljitev.

L. v. Schirp, konjski stotnik a. D. Bergmannstrasse 107 Presvitl kralj so pripoznali z veseljem zdravilni uspehi Vaših sladnih izdelkov toliko na svojej osobi kakor tudi pri mnogih članih kraljevske rodbine.

Kastenkold.

Presv. kralj grški Jurij imenoval Vas je za dvornega založnika „kot pripoznati izvrstnega Vašega sladnega izvlečka“.

Od visokordnega kraljeviča Wales prosim, da mi takoj pošljete Vašega zdravilnega piva iz sladnega izvlečka.

Gospod Ivan Hoff, radi iznajdenja po njemu imenovanih sladnih zdravilnih, hranilnih izdelkov, c. kr. svetnik, lastnik zlatega križca za zasluge z krono viteza visocih prusk